

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

Vol. L - No 13

Lévis, 16 décembre, 1949

Rédacteur: Pierre-Paul Blais



Joyeux Noël à tous nos lecteurs

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Publié à Montmagny

le vendredi de chaque semaine par

LE PEUPLE, Enr.

GEORGES HÉBERT, N.P., propriétaire-gérant

64 rue du Dépôt, Montmagny.

C. P. 228

Tél.: 73

PREMIER MONTMAGNY

Noël est à nos portes...

Noël est à nos portes... Bientôt, cette grande fête sera célébrée dans tous les foyers chrétiens du monde. A Noël, le Saint-Père ouvrira solennellement l'Année Sainte qui sera d'une importance vitale pour le monde des âmes. Avons-nous jusqu'ici profité suffisamment du temps de l'Avent pour nous préparer à renaître avec Jésus en cette sainte Nuit de Noël?

Il serait impossible de décrire les "affaires" du dernier mois, tous les préparatifs qu'on a fait nerveusement en vue de la célébration profane de Noël. Noël est surtout, et il doit le rester, une fête religieuse. C'est la fête de l'Amour incarné. Il est vraiment triste qu'un esprit païen se soit emparé de cette fête incomparable de Noël, et cela non dans un but de renouvellement spirituel, mais uniquement par appétit de lucre, de profits. Jetons un rapide coup d'oeil sur les vitrines, les affiches: quelle stupeur de voir partout le bonhomme Noël s'afficher comme le roi de cette journée. ROI SANS AME, SANS VIE, SANS ENTRAILLES... Un bonhomme fictif inventé par des trafiquants. Il serait bon de profiter de ce Noël ouvrant l'Année Sainte 1950 pour éventrer à tout jamais ce stupide bonhomme Noël, le faux Père Noël... Il serait bon de ramener Noël à cette magnifique réalité qu'il n'aurait jamais dû perdre: c'est la fête de l'Amour, de Jésus naissant par amour pour chacun de nous... Il faut absolument qu'on redonne à cette fête si aimée et désirée par tous, son véritable caractère de fête religieuse, mystique. Dans tous les foyers catholiques, il serait bon qu'on place une crèche en plein salon, une chèche avec les personnages historiques: Jésus, Marie, Joseph, les bergers, et à la fête de l'Épiphanie, les Rois Mages... Il faut que nos enfants grandissent dans cette atmosphère chrétienne que nos foyers n'auraient jamais dû laisser s'effacer pour cette factice et banale vie mondaine... vie de matérialisme étouffant...

Noël est à nos portes... Jésus ne trouvera-t-il que des coeurs fermés en trop de catholiques? L'histoire se répéterait-elle toujours: n'y aurait-il jamais de place pour Lui et pour Marie dans les hôtelleries que sont les coeurs humains? Jésus serait-il toujours Celui à qui on refuse? Et pourtant, tout ce que nous avons nous vient de Dieu, de la divine Providence... Jésus demeurerait-il toujours Celui qui gêne, qui dérange, alors que notre monde veut s'amuser bestialement? Pourtant, personne ne nous aime comme Jésus, et du grand amour divin qui veut nous rendre semblables à Lui... Pourtant, personne n'a fait pour nous, pour chacun de nous, autant que Jésus qui est mort sur la Croix pour chacun de nous... Noël est à nos portes... Bientôt, ce sera le grand jour, jour de fête qu'il faut partout célébrer, dans l'univers, comme la fête de l'Amour, du rapprochement entre tous les hommes: "Paix, sur la terre, aux hommes de bonne volonté"... Mais il faut d'abord la bonne volonté... C'est ce qu'ont chanté les Anges, à Bethléem... Soyons donc des âmes de bonne volonté, des crèches d'amour où Jésus sera heureux de renaître, sachant qu'on a tout préparé pour Le recevoir comme un Roi, comme le Roi des nations et des individus, comme le Roi de l'univers, le Créateur du monde... Il faut rendre à Noël son caractère chrétien, sa vie propre... Et alors seulement, les hommes pourront espérer cette Paix, si lente à venir, et que seules les âmes de bonne volonté mériteront... Demandons à Marie, la glorieuse Reine de l'Avent, de préparer Elle-même notre coeur à la Nativité de Jésus... Et ce sera le plus beau, le plus riche, le plus enivrant Noël de notre vie... Hâtons-nous... Il ne reste que quelques jours... Que notre plus beau cadeau, cette année, soit pour Jésus et Marie: et ce sera l'incomparable présent d'une vie nouvelle, d'une vie tout en Dieu, cette vraie vie des saints que nous devons être.



JOYEUX NOËL

et

BONNE et HEUREUSE ANNÉE

LA MANUFACTURE

D'APPAREILS ELECTRIQUES

LIMITÉE

Claude ROUSSEAU, président.

Coutumes de Noël en Angleterre

Londres — D'étranges superstitions, restes des jours lointains de la Bretagne païenne, subsistent en certains coins du pays, revenant à la surface au temps de Noël. En voici quelques-unes.

"La cloche du diable"

Depuis sept siècles, par exemple, une cloche dite "Devil's knell", sonne, la veille de Noël dans le village de Dewsbury (Yorkshire) dans le nord de l'Angleterre. A en croire la légende, la coutume remonte à un baron qui donna la cloche à l'église paroissiale en expiation du meurtre de son serviteur, ordonnant de la sonner chaque veille de Noël pour lui rappeler son crime. Les villageois croient que le démon se tiendra loin de leur village, si l'on sonne autant de coups qu'il s'est écoulé d'années depuis la naissance du Christ, de façon que le dernier coup se fasse entendre à minuit.

La légende des pierres de saint Fillian

A Killin, dans le Perthshire en Ecosse, les villageois, à Noël arrachent des joncs d'un ruisseau voisin afin de faire un lit à des pierres tirées des pignons d'un ancien moulin à farine. Ce ne sont pas des pierres ordinaires, car les villageois croient que leur patron, saint Fillian, s'en servait il y a plusieurs siècles pour guérir la fièvre, les entorses et autres maladies ou blessures.

La fête de la tête du sanglier

Le jour de Noël, on célèbre, à Queen's College de l'université d'Oxford, la Fête de la tête du sanglier, qui remonte à cinq siècles, c'est-à-dire à l'époque où, raconte-t-on, un étudiant, attaqué par un sanglier alors qu'il se promenait en étudiant Aristote, tua son formidable adversaire en lui lançant son livre dans la gorge. Aujourd'hui, une tête de papier mâché remplace la pièce de 90 livres sous le poids de laquelle deux serviteurs ployaient autrefois, mais l'esprit de la cérémonie n'a pas changé. Alors que le choeur chante les dernières notes d'un Noël traditionnel, on place la tête sur la table du Prévôt, ou principal du Collège, qui présente les décorations, une par une, aux choristes et visiteurs. Le soliste reçoit l'orange.

L'ensorcellement des vergers

Le Jour des Rois (appelé dans cette région Old Christmas Day) a ses cérémonies propres. Dans le Devonshire au sud de l'Angleterre, pays célèbre pour son cidre, on a gardé jusqu'à une époque assez récente la coutume de "l'ensorcellement des vergers". Les cultivateurs et leurs "engagés" se rendaient aux vergers, après la chute du jour, portant des fusils et une grande jarre de cidre sur le dessus de laquelle flottait un grand morceau de pain grillé ou de gâteau. Aucun fusil n'était considéré trop vieux, à condition de tenir l'amorce, et plus il faisait de bruit le mieux c'était. Le groupe une fois arrivé aux plus grands pommiers, le maître l'interpela pendant qu'on tirait les fusils. On passait ensuite le cidre à la ronde et l'on mangeait le gâteau imbibé de cidre, mais on prenait soin d'en laisser un bon morceau dans une fourche de l'arbre à l'in-

Heureux Noël à mes clients

Marché St-Thomas

(FRUITS et LÉGUMES)

Rue St-Thomas,

Tél.: 478-W. Montmagny

Jean-Jos. Cloutier

ÉPICIER

présente ses meilleurs vœux

à tous ses clients

Rue St-Louis Tél.: 18

tention des rouges-gorges, sinon le charme n'opérait pas. Enfin, les hommes rentraient à la ferme pour

(suite à la page 7)

Meilleurs Vœux à tous mes Clients

SALUSTE JACQUES

BOUCHER

Vianes de choix — Fruits et Légumes

Spécialités: POULETS — DINDES

Coin rue du Dépôt et Frontenac

Téléphone: 444

Il me fait plaisir de présenter à nos clients et amis, nos Meilleurs Vœux de Bonheur et Prospérité...

WELLIE PAQUET

BOUCHER

Spécialités: DINDES — POULETS — JAMBONS

Nous faisons aussi une spécialité de salaison et fumage de jambon

Rue de la Gare, Montmagny

Téléphone: 13

Les Meilleurs Vœux de Bonnes Fêtes à tous nos clients

R. A. CORRIVEAU

BOUCHER

Vianes de choix — Gros et Détail

35, rue St-Pierre, Montmagny.

Téléphone: 95

Nous faisons nos meilleurs vœux à nos clients en les remerciant de leur encouragement et sollicitant leur estimé patronage pour 1949.

**J.-P.
Fournier & Fils**

Rue de la Gare

JOYEUX NOËL
BONNE ANNÉE

Arthur Coulombe
ÉPICIER

Boulevard Tél.: 512 R 4

LE PEUPLE



- présente
- à ses ABONNÉS
 - à ses LECTEURS
 - à ses ANNONCEURS
 - à ses COLLABORATEURS
- ses meilleurs vœux

Joyeux NOËL

Meilleurs souhaits

Montmagny
5 - 10 - 15

Paul ALLARD, prop.

Rue St-Jean-Baptiste,

Tél.: 264 Montmagny

Meilleurs Vœux

Wilfrid Leblanc

MARCHAND

34, rue St-Louis,

Tél.: 148 Montmagny

À notre clientèle assidue
JOYEUX NOËL
BONNE ANNÉE

Georges Cloutier
ÉPICIER-RESTAURATEUR

72, du Dépôt, coin Frontenac
Téléphone: 393

ches de nos églises doivent être pieuses et non pas fantaisistes! Comme l'autel doit être le centre de l'église, l'Enfant Jésus doit être le centre de la crèche

(suite à la page 7)

Noël au Canada

Rien ne semble éveiller la foi de nos campagnes
Autant que le retour des messes de minuit.
On dirait qu'à Noël descend de nos montagnes
Quelque reflet des cieux qui nous charme ou séduit.

* * *

La nature dormait dans un profond silence
Les arbres, dépouillés de leurs feuillages verts,
Ne faisaient plus entendre en légère cadence,
Leurs bruissements confus, nés du souffle des mers.

* * *

Mais, voici qu'en ces nuits, sur le gazon d'hermine
Des paillettes d'argent jaillissent par milliers,
Des Joyaux de cristal, en guise d'étamine
Sertissent les rameaux des nombreux églantiers.

* * *

La lune de Noël enflamme les aigrettes
Des cèdres et des pins, qui ferment l'horizon,
Son éclat éblouit nos églises muettes
Et les fait resplendir dans la triste saison.

* * *

Des villages entiers accourent vers nos temples,
Au rythme des grelots, au chant des carillons;
Sur les chantiers de glace ou sur des routes amples
Des bataillons joyeux tracent de longs sillons.

* * *

Dans les temples ornés comme aux grands jours de fête
Mille voix font vibrer l'hymne du Gloria...
Avec l'encens qui fume en l'église discrète
Le parfum de l'amour monte vers l'au-delà.

* * *

C'est une heure de paix et de sainte allégresse,
L'homme se réjouit, aime à se souvenir
Qu'un envoyé du ciel vit sa grande détresse
Et se fit moins que lui pour le mieux soutenir.

* * *

Et dès lors dans la nuit quand tout devient mystère
Il ressent le besoin de tomber à genoux;
De revoir en son cœur l'Étable qu'il vénère,
De se reconforter près de "l'Agneau si doux."

Paul-Eugène

Les crèches de Noël

C'est à Rome que sont conservées les reliques de la Crèche de Bethléem. Elles y furent transportées vers le VII^{ème} siècle et déposées dans la basilique de Ste-Marie Majeure. Ces reliques consistent en cinq planchettes disjointes dont les deux plus grandes mesurent environ trois pieds de longueur.

Au début du XIX^{ème} siècle, on les enferma dans un nouveau reliquaire en argent en forme de berceau et surmonté d'un Enfant Jésus en vermeil, le tout exécuté sur les dessins de Valadier.

Les fidèles de Rome et les pèlerins du monde catholique ont toujours fait de ces précieuses reliques l'objet de leur pieuse vénération. En temps normal, on les expose publiquement le jour de Noël et le 25 de chaque mois.

Au Moyen-Age, on prit l'habitude de représenter matériellement la Crèche du Sauveur dans les églises, charmante coutume due à Saint François d'Assise.

En quittant Rome, le fondateur des Frères Mineurs ordonna à un pieux gentilhomme nommé Jean, de dresser dans la vallée de Greccio une image de la Crèche entourée de personnages représentant la Sainte Vierge, Saint Joseph, les bergers et les mages.

L'année suivante, les Franciscains renouvelèrent ce geste de leur Père séraphique et, peu à peu, cette habitude se propagea à travers les pays chrétiens. Aujourd'hui encore, c'est certainement un des charmes de Noël.

Il faut même parfois modérer les élans d'un enthousiasme in-

discret qui risque d'enlever à la Crèche son véritable caractère. N'a-t-on pas déjà vu, dans les paysages qui décorent les crèches de nos églises, des éléphants descendre laborieusement une pente difficile qui conduit à la crèche?... des installations d'aqueduc alimentant des ruisseaux qui serpentent à travers tout un pays?... des petits lacs où prennent leurs ébats des petits poissons rouges?... et que sais-je encore?...

Soyons donc plus vraisemblables et plus naturels! Les crè-



À NOS ACTIONNAIRES ET EMPLOYÉS,

À NOS CLIENTS ET AMIS,

NOUS SOUHAITONS

DE

JOYEUSES FÊTES

ET UNE

ANNÉE PROSPÈRE

LA CIE M. E. BINZ LIMITEE

JOYEUX NOËL! — HEUREUSE ANNÉE!

Société Coopérative Agricole de St-Thomas

AU SERVICE DES CULTIVATEURS

- Moulées balancées "Coopérative"
- Matériaux de construction
- Épicerie
- Expédition d'animaux
- Classement d'œufs

MONTMAGNY STATION

Téléphone: 487

L'occasion est bien choisie pour exprimer de nouveau la profonde reconnaissance que je ressens à l'égard de la population du comté de Montmagny-L'Islet pour le témoignage sans précédent d'estime et de confiance qu'elle m'a accordé au cours de l'année qui s'achève. Mes électeurs peuvent être assurés que j'essaierai, comme par le passé, de me rendre digne de leur considération.

Les questions à régler présentement constituent des problèmes épineux et graves de conséquences, et nous pouvons malheureusement entrevoir à l'horizon des jours plus difficiles. Aussi, est-il important, à l'occasion des fêtes de Noël et de l'An nouveau de remercier Dieu pour ses bienfaits du passé et de Lui demander d'éclairer les gouvernants pour qu'ils s'entendent pour diriger la Nation dans les voies de la concorde, de la prospérité et de la paix.

À toute la population du comté de Montmagny-L'Islet, je souhaite un joyeux Noël et une heureuse année 1950.

JEAN LESAGE,
député de Montmagny-L'Islet.

LES HOMMES reviennent au campement, en silence, à la file. Ils battent la neige de leurs raquettes effilées qu'agrippent à la piste les fatigues de la journée. Thomas, le chef, clôt la marche, songeur, comme les autres. A leurs oreilles résonnent des tintements de grelots, des hennissements de chevaux, des interpellations amicales. N'y a-t-il pas de l'encens dans l'air? Et des chants pieux? Un fumet de réveillon? Des pas cadencés de danseurs? Une carresse amoureuse?

Les épinettes engourdies abandonnent un instant leur allure revêche. Elles se drapent dignement dans les lambeaux scintillants, dé-

robés à la parure du sol par leurs branches tordues, et baissent un peu la tête au passage de ces exilés dont elles devinent les sentiments: Les vents, grands voyageurs, les ont rendus si savantes!

Au souper, on parle beaucoup, et la conversation se continue dans la tente du chef, au milieu de la fumée dense des cigarettes et des pipes. Les souvenirs défilent, des scènes se projettent, des personnages revivent. Tous sont émus, mais aucune de ces figures bronzées, un peu durcies sous la barbe ne le reflète.

Seul, Thomas, jeune ingénieur qui, pour la première fois, voit s'approcher un Noël en forêt, ne songe pas à cacher sa nostalgie. Allongé

sur la toile qui recouvre le planger de branches odoriférantes, appuyé à son sac de couchage enroulé, il laisse errer sa pensée à des centaines de milles, suivre les allées et venues de ses intimes des Noël passés, et surtout, de sa chère fiancée qu'il a quittée depuis des siècles.

— "Vous semblez vous ennuyer", "Boss". "Tiens, chargez votre pipe. Il y a bien dix minutes qu'elle est éteinte."

— Merci, Edmond. Je songeais... Si j'allais visiter mes pièges, ça me changerais les idées.

— Bien sûr.
— Tu as soigné les chiens, ce soir? Sauteux paraît agité.

— Comme d'habitude.
— Bien, ne les laisse pas rôder. Amusez-vous les gars. Je serai de retour au milieu de la soirée, et nous aurons un bon réveillon, comme au village."

Thomas sort, ramène soigneusement les pans de la tente, et chausse ses raquettes. Sauteux, un husky noir aux oreilles pointues, s'élance au bout de sa laisse, en voyant partir son maître armé de sa carabine.

— Tranquille, Sauteux, tu me nuirais."

La bête, attristée, ne voit bientôt plus qu'une ombre imprécise, glisser en tanguant un peu sur la surface enneigée du grand lac voisin. Le chasseur s'enfonce dans l'obscurité, avec l'espoir de récolter quelque gibier, dont les fourrures feront un si beau cadeau à sa chère Madeleine. "Je n'aurais jamais cru qu'il fut si agréable de jouer le Père Noël", murmura-t-il en souriant.

* * *

A quelques centaines de milles... Un village égrène ses maisons un peu disparates sur les flancs d'une colline coiffée d'un clocher. Ne dirait-on pas que toutes ces demeures ont été enfantées par cet édifice central, et qu'elles ont roulé sur la pente au hasard de leur production? Les cheminées fument. Toutes les fenêtres sont éclairées. A l'une des fenêtres de ces maisons, une tête de jeune fille se dessine en silhouette sur le givre fantaisiste. Elle écrit, sa tête brune penchée sur la feuille, où la plume, maniée par une main fine, court si vite qu'elle semble vouloir rattraper quelqu'un. Elle s'arrête, fixe le givre, mais son regard ne s'y pose qu'une seconde. Il continue plus loin, beaucoup plus loin, tellement loin que sans le secours de son imagination, elle ne verrait rien. Ce regard révèle une telle profondeur que celui qui, une fois, a osé le sonder s'y est perdu et depuis, demeure captif pour la vie.

De nouveau, la plume glisse... "c'est triste, un Noël sans toi. Comme ce doit être encore plus pénible pour toi, qui vois se rompre des traditions si douces. Pas de messe de minuit... Mais moi, j'y serai, et depuis que tu n'es plus là, je demande à Dieu de me compter pour deux. Il me semble qu'ainsi, tu seras protégé des dangers que tu peux rencontrer et tu me reviendras".

* * *

Dans la forêt, Thomas fait route vers le campement, une magnifique martre dans son sac. Il prévoit le plaisir de sa bien-aimée, et tout occupé à ses rêves, ne remarque pas les épinettes qui balancent de plus en plus font leurs longs corps mal vêtus. Il débouche dans une clairière, savanneuse en été, où les arbres rabougris et clairsemés ne sont plus un obstacle au vent. Finis les rêves. Sous la piqure du vent et le bombardement des cristaux minuscules, Thomas revient à la réalité.

— "Ce sera joli sur le lac. Plus de traces. On ne voit pas à cent pieds".

Tous ses sens en éveil, attentif au moindre indice, le chasseur annonce lentement, mais à coup sûr. Cette voie lui est tellement familière!



À l'occasion de Noël
Ministre et les ministres
Québec sont heureux d'
Montmagny leurs meille

SANTÉ,
ET PR



NOËL DAN

re! Ce grand chicott... il faut passer à droite. Cet autre plus loin porte une plaque, et de là, la forêt est toute proche. Dans la futaie dense, rien ne laisse deviner le déchaînement des fureurs d'Eole. Thomas se hâte. Cette tempête n'en est qu'à ses débuts. Que sera-t-elle dans une heure?

Plus qu'un lac, et il est sée, il foncé et avec direction de rêves qu'il soirée, ne l'optimiste? marqué cet

JOYEUX NOËL - HEUREUSE ANNÉE
BONNE SANTÉ

DOCTEUR GERMAIN FORTIN

7, rue Sainte-Julie, Montmagny.

Téléphone: 462

SANTÉ, BONHEUR et PROSPÉRITÉ

à nos EMPLOYÉS et à nos CLIENTS pour
l'ANNÉE qui va commencer.

A. BELANGER LIMITEE

MONTMAGNY

La Manufacture de Meubles Limitée
Montmagny

Il nous fait plaisir de présenter à nos ouvriers
ainsi qu'à nos clients et amis

NOS MEILLEURS VŒUX DE BONHEUR
ET PROSPÉRITÉ

J.-Émile COLLIN,
Président.



MEILLEURS VŒUX
MUNICIPAL

Maire: ME

MM. H. COULOMBE
O. ROBIN
Ant.-P. BOULET

Je remercie mes clients
et je sollicite leur patro

CINET

Roméo COUILLARD, p



NOUVEL AN, le Premier sernement de la province de d la population du comté de eu de

BONHEUR PROSPÉRITÉ

arice L. DUPLESSIS,
Premier Ministre.



LA FORÊT

gauche, qui détourne le vent? Trop tard... à mesure qu'il s'éloigne du rivage, l'air ne rencontre plus d'entraves, et Thomas devie continuellement de la bonne direction. Pourtant, quelle assurance dans sa marche et sa lutte contre les efforts combinés de la neige et des vents. Ses assaillants l'attaquent de tous

EUX et le NOUVEL AN
LE ST-THOMAS
ME POIRIER
MM. E. BOSSÉ
A. BOULANGER
L. BLANCHET

ts ouragement
atral'avenir...
ETACHE
Montmagny

côtés, hurlent à ses oreilles, l'enveloppant dans des remous et des balottements gigantesques, secouent ses raquettes, creusent des ornières sous ses pas ou élèvent des collines mouvante. Puis rageurs de le voir vainqueur, toujours debout, ils le fouettent au visage, lui enlève l'air qu'il respire, lui bouchent les yeux, cherchent un point faible. Thomas avance toujours, se bornant à maintenir à sa gauche la direction prédominante de la tempête.

Une masse sombre en face. "Serait-ce le rivage enfin? Non, ce n'est pas possible... ce rocher... le Rocher-aux-Oiseaux. Comment ai-je pu venir jusqu'ici? Le vent a dû changer. Maintenant, comment me diriger?" Il s'oriente de son mieux et repart courageusement dans la tempête. Longtemps encore il se bat contre les éléments qui ne désarment pas. Ses forces diminuent... Chaque rafale en emporte un lambeau. Il trébuché. Il halète. "Il faut que je tienne, il le faut... Madeleine..."

Dans la tente confortable, l'atmosphère se tend de plus en plus. Est-ce l'épais nuage de fumée qui pèse sur ces épaules robustes? Sont-ce les aboiements plaintifs de Sautoux qui énervent ces gars d'ordinaire impassible. Les cartes tombent sur la table de fortune, mues par des mains d'automates. Toutes les oreilles sont tendues vers un bruit qui ne vient pas. Toujours ces rafales qui fouettent le fragile abri, et communiquent des convulsions saccadées aux murs de toile.

— "Minuit approche... Il n'est pas encore revenu. Si..." Le cuisinier n'en dit pas plus. Chacun complète la phrase en soi-même, "s'il était égaré... il faut y aller". Edmond exprime l'opinion générale:

— "Le "Boss" connaît son affaire, mais avec ces temps-là, on ne sait jamais. Surtout qu'il n'a pas dû apporter sa boussole. J'y vais.

— Nous te suivons. Emmenons Sautoux aussi."

D'avoir pris une décision, fait du bien à tout le monde. Finie cette angoisse étouffante. Puisqu'il y a quelque chose à faire, ça va.

Une voix dehors:
— "Sautoux a rompu sa corde... Il est parti. Hâtez-vous".

En quelques instants, les "roughmen", raquettes aux pieds, s'élancent les uns à la suite des autres. Les faisceaux de leur lumière de poche traversent à peine les denses tourbillons.

* * *

Madeline, recueillie, implore le divin Nouveau-né pour son fiancé. "Jésus, aidez celui qui, comme vous, manque de tout confort, dort sur les branches, et vit sous un abri de fortune. Acceptez les peines que me cause la séparation pour qu'il ne soit pas trop malheureux."

* * *

A cette même heure, Thomas reprend conscience, entre les mains de ses compagnons qui le frictionnent vigoureusement. Le cuisinier lui apporte une tasse de café qu'on lui fait prendre à petites gorgées, car ses mains engourdies ne peuvent soutenir le récipient. Quelques chandelles jettent une lumière jaune sur les visages maintenant souriants.

— Merci, mes amis. Qu'est-il arrivé?

— C'est un vrai miracle, M. Thomas. Si nous n'avions eu Sautoux, de beaux yeux auraient probablement pleurés. Il vous a retracé loin de la "trail", dans la direction du Rocher-aux-Oiseaux, et nous a con-

À l'occasion de Noël, je tiens à souhaiter à tous mes amis du comté de Montmagny: **SANTÉ, BONHEUR et PROSPÉRITÉ.** Je fais des vœux pour que la joie règne dans tous les foyers et que cette belle fête religieuse, qui se caractérise heureusement chez-nous par le rappel de tant de traditions pieusement conservées, soit célébrée dans la paix, la gaieté et la fidélité à nos croyances et à nos coutumes.

ANTOINE RIVARD,
Ministre d'État et
Député de Montmagny.

duit jusqu'à vous. On ne vous voyait plus sous la neige.
— Sautoux! Bon chien, va! Tu réveillonneras avec nous."

L'animal n'y comprend rien, mais son maître lui parle et cela le remplit d'aise. Il le manifeste bien assez d'ailleurs par d'énergiques frémissements de queue, sans se soucier s'il balaie le visage des assistants.

— "Nous allons dire un chapelet pour remercier Jésus de la Crèche,


puis nous nous régalerons à même la cuisine de ce brave Oscar. Peut-être même qu'en fouillant dans mon sac, nous pourrions tous trinquer en l'honneur de mon sauvetage.

Je crois en Dieu..."

Dehors, c'est la bataille des éléments. Autour du poêle ronflant, une douce paix imprègne l'atmosphère, et au rythme des Ave, reconforte ces hommes "de bonne volonté."

Léopold DION

**Syndicat Catholique National du
Textile de Montmagny**
MEILLEURS VŒUX de NOËL et du NOUVEL AN
aux 700 membres et aux défenseurs de
la cause syndicale.
L'EXÉCUTIF


LE MAIRE ET LES ÉCHEVINS
de la
VILLE DE MONTMAGNY
désirent souhaiter à toute la population
SANTÉ — BONHEUR — PROSPÉRITÉ





C'est à NOËL et au JOUR DE L'AN que nous éprouvons le plus de plaisir à vous procurer le service du téléphone. Nous attendons cette année un nombre record d'appels inter-urbains, messages de joie et bons souhaits à vos parents et amis. Nous vous conseillons de placer votre appel à bonne heure afin d'éviter la congestion des circuits.

Nous vous remercions de votre clientèle pendant l'année qui se termine et nous souhaitons à tous

JOYEUX NOËL

et

BONNE et HEUREUSE ANNÉE

La Corporation de Téléphone de Québec

Montmagny - Rimouski - Portneuf - Baie Comeau

La nage du matin de Noël

Parmi les événements sportifs de la saison des Fêtes en Angleterre, il faut mentionner la course à la nage pour la coupe Peter Pan. La 86e course annuelle, organisée par le Serpentine Swimming Club, aura lieu le matin de Noël, quelle que soit la température, sur une distance de 100 verges au lac Serpentine, dans Hyde Park à Londres. Cette course, dont le retour annuel n'a pas été interrompu pendant la guerre, attirait l'an dernier le plus grand nombre de concurrents qu'on y eût vu depuis plusieurs années, soit 21 membres du Serpentine Swimming Club, dont l'âge variait de 20 à plus de 70 ans. Ils nagèrent par une température de 39 degrés. Si le lac est gelé le matin de Noël, on brisera la glace pour faire un chemin aux concurrents.

Unité Sanitaire de Montmagny

Semaine du 19 décembre 1949

LUNDI, 19 décembre:—
Examen scolaire.
MARDI, 20 décembre:—
Montmagny: Clinique dentaire.
MERCREDI, 21 décembre:—
Examen scolaire.
JEUDI, 22 décembre:—
Montmagny: Clinique de bébés à l'Unité sanitaire.
Ste-Anne: Emission au poste CHGB
VENDREDI, 23 décembre:—
Examen scolaire.
Montmagny: Clinique dentaire.
Dr A. DUMAS, M.H.

Près du lac, se trouve la statue de Peter Pan, commémorant le "garçon qui ne grandit jamais", ce charmant personnage créé par le célèbre dramaturge anglais feu sir James Barrie.

JOYEUX NOËL et HEUREUSE ANNÉE

PIERRE MICHON, P. S. A.

PHOTOGRAPHE

Membre de l'Association des Photographes professionnels du Québec

Téléphone: 378

Montmagny



CHEVALIERS DE COLOMB

Conseil 2634, de Montmagny

Les Officiers et les Membres souhaitent à tous leurs Frères, Parents et Amis un JOYEUX NOËL, SANTÉ, BONHEUR et PROSPÉRITÉ pendant l'ANNÉE SAINTÉ.

J.-W. BERGER,

Grand Chevalier

LE PAILLASSON

Rencontre du pauvre et du riche par une nuit de Noël.

Georges n'est pas précisément de bonne humeur. C'est pourtant le soir de Noël et le départ pour la messe de minuit.

En sortant, il s'accroche un pied dans la paillasse et il se penche aussitôt vers l'obstacle.

Est-ce possible? Son paillasse, gagné contre un sou dans un bingo, est là déchiré. Non! il est coupé. Les petits frères auront vérifié contre ces cordes-là si leurs patins coupaient. Petits exécrables!

Cette espièglerie est un singulier cadeau de Noël à faire à leur père, qui d'avance n'est pas d'un beau poil.

Le pauvre homme s'est couché de dépit avec toute la maisonnée, à part Georges le grand garçon laissé à sa liberté. Il est inutile de rester debout, selon le chef de famille, puisqu'il n'y a pas d'argent pour se payer une place à la messe de minuit. Quant au réveillon, le secours direct n'y a pas pourvu!

Aussi, tout le monde est au lit, et, de la part des enfants, ce n'est pas pour faciliter la pluie des cadeaux, car ils n'attendent rien.

Seul Georges veille et ira représenter la pauvre famille devant la Crèche artificielle. Il se tiendra, debout contre un pilier à une prudente distance du plateau de la quête; car il n'a pas un sou vaillant en poche, ce chômeur. Du temps de la vraie crèche, les bergers y allèrent en guenilles sans rien déboursier...

Sur cette réflexion peu réjouissante, Georges sort de la maison et, comme je l'ai dit, il rate son démarrage contre le paillasse.

Dans la rue, une superbe Chrysler '39 est en train de faire pire que Georges, elle n'arrive pas à démarrer. Pour la troisième fois, elle revient s'appuyer contre le rebord du trottoir. La côte est à pic, les roues ont des chaînes, mais la fine glace s'en moque.

Le Monsieur qui est au volant s'impatiente et entend sa femme lui redire: "Prends ton temps Gustave". Sur le siège d'arrière, trois jeunes enfants trépignent. Ils sont à genoux et leurs têtes s'entrechoquent devant la vitre pour ne rien perdre de cette manoeuvre qui les amuse autant qu'elle fait enrager le père.

L'auto pétarade, les chaînes claquent, on avance de quelques pieds, puis les roues se mettent à glisser dans le vide. Il faut revenir au trottoir. Toute la carrosserie gémit.

Georges regarde la scène. Comme ses souliers sont percés et qu'il ignore le luxe des claques, il peut se rendre compte de l'état du sol autant par les pieds que par les yeux.

Il songe méchamment: "Je ne suis pas en chrysler, moi, je patauge: fais comme moi, mon mieux."

Mais Georges a bon cœur, et, en ce soir de Noël, pour se punir d'un tel sentiment de jalousie, il viendra en aide à l'homme en panne: "Monsieur, donnez pas trop de gaz d'un coup". L'homme l'a considéré des pieds à la tête, il est sorti de l'auto, a constaté sur quelle glace vive sa "Chrysler" s'essouffle à patiner.

Puis désespéré: "Tu as l'air de connaître cela, essaye ta chance."

Quand les rois Mages sont venus à Bethléem, ils étaient sur des chameaux barnachés somptueusement que de pauvres hères conduisaient.

Georges peut donc s'installer au volant de la "Chrysler".

Sous la main de Georges, l'auto reprend son ronflement rageur, mais après de vains efforts, elle est encore acculée au trottoir. Le monsieur est tenté de dire à son tour: "Donne moins de gaz."

Georges ne lui en laisse pas le temps. Sorti précipitamment de l'au-

to, il court saisir le fameux paillasse. Belle occasion de supprimer à la vue de son père pour le matin de Noël, la preuve de la brutalité de ses fistons. Au lieu de pester contre les brisefer, il accusera les voleurs. Ceux-là ont le dos large.

Georges jette devant chaque roue d'arrière un morceau du paillasse.

Cela suffit à leur donner du mordant. La glace grince et l'auto démarre en lançant triomphalement en l'air les deux morceaux de paillasse.

Joyeux Noël - Bonne Année à tous
Un grand merci pour votre encouragement

Madame Hector Laberge

Rue du Pont
Tél.: 479 Montmagny

C'est une ovation pour Georges qui se sent beaucoup de prestige dans l'auto. De l'arrière une voix enfantine a demandé: "Comment que tu t'appelles, Monsieur?"

Caler les toures avec un tapis est pour le propriétaire, resté sur le trottoir, une idée ingénieuse et

(suite à la page 7)

Mes meilleurs vœux pour 1950

à tous mes clients et amis

JOS. MARINEAU

AVOCAT

Rue de la Gare, Montmagny.

Téléphone: 194

JOYEUX NOËL

BONNE et HEUREUSE ANNÉE

LOUIS PELLETIER

NOTAIRE

Rue Saint-Thomas, Montmagny.

Téléphone: 42

MEILLEURS VŒUX POUR UNE ANNÉE PROSPÈRE

DOCTEUR J. DARVEAU

Rue Saint-Thomas, Montmagny.

Téléphone: 257

Vœux de Bonne Année: PAIX, SANTÉ, BONHEUR

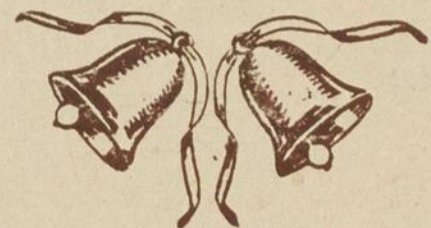
RAYMOND PARE, comptable

ASSURANCES GÉNÉRALES

Bureau: 31, rue de la Gare, Montmagny.

Tél.: 261

1915



1950

À notre aimable clientèle de Montmagny et du district

**JOYEUX NOËL!
BONNE ANNÉE**

J. O. NADEAU

MARCHAND DE FOURRURE

160, Côte d'Abraham,

QUÉBEC.

LE PAILLASSON

(suite de la page 6)

pour la dame un sacrifice touchant. Elle insiste pour qu'il reste au volant, quand le mari, clopinant sur la glace, rejoint l'auto.

Le père s'installe en riant parmi les enfants, qui ne se privent pas d'admirer l'autre chauffeur. Avec lui, on ne bloquera plus.

Descendu de l'auto devant l'église bourdonnante, de chants, Georges a pris place avec la famille. Dans le banc envahi par les fourrures, le pauvre pardessus usé de Georges paraît une protestation contre le poil des bêtes nobles. Il est de la couleur de ces chameaux trépan de la crèche est visible de ce banc.

On se rapproche à la fin de la messe pour voir l'Enfant-Jésus. Dans leur impatience, les enfants trottaient, et arrivés devant la crèche, ils tendent le cou... les mains... et le coeur vers Jésus.

Georges agenouillé songe à ses petits frères sans habits et à ses parents sans joie par une pareille fête,

Madame s'agenouille aussi et elle a soin de protéger le bas de son manteau de fourrures contre les semelles mouillées. C'est alors que l'état troué des chaussures de Georges éclate à ses yeux. Madame face à Jésus pauvre en a le coeur percé. Dans ses mignonnes bottines, elle ne se doutait pas de cela.

Au retour, la "Chrysler" semble de la fête, elle chante sur le chemin glacé. En passant la maison de Georges, où aucune lumière ne brille, des débris de paillasson servent de point de repère aux enfants, qui les signalent à papa comme une victoire: "Regarde, c'est ici que tu as bloqué."

Se succèdent rapidement les coins de rues et les questions de Madame. L'enquête aboutit à cette conclusion: ce pauvre jeune homme et sa famille miséreuse s'accommoderaient bien d'un salaire de chauffeur. La tenue si pieuse de Georges au cours de la messe de Minuit, parle aussi en sa faveur.

* * *

Quant à son attitude en face de la table du réveillon elle fit sensation. Georges refusa de prendre place.

Les servantes jetèrent un regard assuré sur leur table. Il ne manque certainement rien dans une pareille abondance.

"Excusez-moi, dit Georges, mais je ne me sens pas le coeur de jouir d'un pareil régal, quand je sais que chez-moi, ils n'ont presque rien à manger".

Le mari ne voyait pas de solution. La femme hésitait. Un enfant dit: "Pourquoi qu'on leur en donne pas...?"

Cela, joint à un signe de Madame et à l'assentiment muet de Mon-

sieur, déclencha le zèle des servantes.

C'est donc dans un bruissement de plats que la "Chrysler" s'arrêta devant la pauvre maison.

Le père de Georges s'était arraché à son lit et se promenait en bougonnant. L'invasion des plats l'a stupéfié. Mais il a bientôt appelé sa femme au secours. A son troisième voyage, les bras chargés, il s'avise qu'il est en train d'enneiger l'intérieur et cherche à secouer ses pieds contre le paillasson.

"Ah bien! Georges, ils nous l'ont volé!"

"Non, c'est moi qui l'ai donné pour une place de chauffeur."

Dans sa surprise, le père faillit laisser le plateau, et la volaille farcie se berça.

"Je t'expliquerai cela pendant le réveillon, dit Georges".

Les enfants que le remue-ménage d'en bas avait éveillés virent qu'il était question du paillasson et vite ensevelirent leur remord sous leurs couvertures.

"Debout les enfants"! Ce cri paternel leur fit croire à l'éminence de la volée.

Ils descendent, leurs bretelles à la main, comme pour préparer les voies.

Devant la table, qui fume de sous ses arômes, les enfants demandent par leurs yeux écarquillés et leur bouche béante d'où vient tout cela.

"C'est le cadeau du Petit Jésus, a dit le père."

Les enfants restent sidérés. Le moins jeune est le premier à bouger et il se dirige vers la porte. Vérifie-t-il le passage de l'Enfant-Jésus? Dans la rue une auto, puis, au beau milieu, tachant l'éclat de la glace, deux débris de paillasson.

Vite il détourne les yeux, songe qu'il n'est pas un ange et très intrigué, il rallie le repas céleste.

Eugène HUDON, s.v.

Les crèches de Noël

(suite de la page 3)

et attirer l'attention plus que tout le reste.

Enfin, pourquoi chaque foyer chrétien n'aurait-il pas sa crèche? Quel tableau éducatif ce serait! On ferait remarquer à l'enfant la prière des bergers et l'offrande des mages, et on lui apprendrait à faire les mêmes gestes. Si, en plus, on voulait dresser un arbre de Noël, cet arbre devrait abriter la crèche; l'enfant comprendrait mieux pourquoi on se réjouit tant à Noël et pourquoi lui-même reçoit tant de faveurs.

Il ne faudrait pas, non plus, oublier de souligner le devoir de la reconnaissance!

C. CLERC

Coutumes de Noël en Angleterre

(suite de la page 2)

continuer à boire du cidre et pour se raconter des histoires autour du feu jusqu'au matin. Comme nombre de vieilles superstitions, cette coutume se fondaient sur une croyance positive: les coups de feu, déchirant l'écorce de l'arbre, étaient censés hâter la venue des fruits, tout comme le chauffage des noyers.

La nuit du houx

Dans le Westmorland au nord de l'Angleterre, le soir des Rois est connu sous le nom de "Nuit du houx" (Holly Night) ou **Holling**, à cause d'une procession qui avait lieu à Brough. On promenait dans les rues un frêne au haut duquel on avait attaché des matières combustibles auxquelles on mettait le feu. Vers huit heures du soir, on allumait les torches et, accompagné par la fanfare de la ville, l'arbre était promené solennellement dans la ville. On faisait partir fusées et pétards et les hommes portaient des torches ou des branches enflammées.

Les petits chanteurs de Noël

Les enfants du Yorkshire, allant de maison en maison tout en chantant des Noël la veille de la grande fête, portent encore la "milly-box", boîte remplie de sucreries et d'orange et contenant deux figurines, survivance d'une vieille coutume, commune aux comtés du nord de l'Angleterre jusqu'à la fin du siècle dernier et qui consistait à porter en procession les statues de Notre-Dame et du saint enfant Jésus avec les chanteurs de Noël. Le mot "milly" est une corruption de "Milady". A Cleveland, dans le Yorkshire, la même boîte porte le nom de "bessle-cup" et les enfants qui la portent disent qu'ils "vont porter la santé", invitation à leur donner une bénédiction.

La température de la nuit sainte

Dans les campagnes d'Angleterre, on surveille encore le ciel, la veille et le jour de Noël, pour y découvrir des indices de changement de la température, car une ancienne croyance veut que le temps qu'il fait alors présage celui qu'il fera l'année d'après. "Les sages maîtres de l'astrologie, dit-on, ont découvert qu'on peut, d'après le temps de la Nuit sainte, prédire celui de toute l'année". Quand la nuit de Noël est claire et étoilée, la récolte de fruits et de vin sera abondante. Mais, si la température est alors mauvaise et qu'il vente, l'année suivante n'aura guère de fruits ni de vin. Si le vent s'élève au lever du soleil, "il y aura grande disette de bétail et de bêtes". Mais si le vent s'élève au coucher du soleil, cela signifie la mort parmi les rois et les grands seigneurs."

La papillote de Noël

Comme au Canada, aucune célébration de Noël n'est complète en Angleterre sans une boîte de papillotes à pétard. La fabrication des papillotes de Noël, en Angleterre, remonte à 70 ans. Un confiseur et fabricant de décorations pour gâteaux de noces, au nom bien anglais de Tom Smith, avait rapporté d'un voyage sur le continent l'idée d'où sortit la papillote ou diabolotin. Il avait constaté en effet qu'un confiseur français enveloppait ses bonbons dans du papier de soie pour les rendre plus attrayants. Quelques semaines avant Noël, ses employés se mirent donc à envelopper de cette façon des amandes sucrées. Puis il eut l'idée d'agrémenter le paquet en y introduisant une devise amoureuse: il se rapprochait de la papillote.

Le plus grand acheteur au pays

Roberval, décembre. — Invité d'honneur à la réunion générale de la Chambre de Commerce de Roberval, M. O.-A. Boivin, surintendant général du transport pour la région centrale du Canadien National, a déclaré qu'en temps normal, "Le Canadien National est le plus grand acheteur au pays de matériaux canadiens. Plus de 8,000 maisons canadiennes différentes, distribuées dans toutes les parties du Canada, se partagent des commandes d'environ 50,000 articles différents variant de l'acier d'un pont à un crayon de mine. Ce qui signifie de l'emploi pour des milliers de gens qui ont retiré en salaire, l'an dernier, au-delà de \$300,000,000 dans les mines, les forêts, les aciéries, les fonderies, les usines et manufactures de toutes sortes, dans les maga-

1908 - 1950

À tous mes clients actuels et futurs

Meilleurs Vœux
de
JOYEUX NOËL
et de
BONNE ANNÉE

Albert Blais
BICYCLES

Rue St-Louis, Montmagny
Depuis 40 ans à votre service

sins de gros et de détail. Les quelque huit millions de tonnes de charbon brûlées chaque année par le C. N. font que 5,000 mineurs sont employés à son extraction. Quelque 300 millions de pieds de bois de toutes sortes sont utilisés durant l'année par le C. N.

Service de presse,
Canadien National.

JOIE — SANTÉ — BONHEUR

à tous mes clients et amis, tels sont les vœux pour 1950

MAISON A. BACAL

Rue Saint-Louis,

Montmagny.

Nous remercions sincèrement notre nombreuse clientèle pour le bienveillant patronage accordé durant l'année écoulée et nous souhaitons à tous

JOYEUX NOËL et HEUREUSE ANNÉE

MAISON EUGENE LEVESQUE

Rue de la Gare, Montmagny.

Téléphone: 26

À l'occasion de NOËL et de la NOUVELLE ANNÉE, le

MAGASIN ANATOLE

remercie sa nombreuse clientèle pour
l'encouragement reçu par le passé.

Vous trouverez toujours à ce magasin un assortiment de **complets** et **paletots**, **chapeaux "Brock"**, **souliers**, **chemises**, etc.

Aussi marchandises pour Dames — Satisfaction garantie

Rue de la Gare,

Montmagny.

JOYEUX NOËL et HEUREUSE ANNÉE

à tous mes clients

POUPONNIERE ENRG.

Rue Saint-Thomas,

Montmagny.

Nous souhaitons à tous JOYEUX NOËL et BONNE ANNÉE
en remerciant nos Clients de leur patronage.

COMPTOIR DE CHAUSSURES

ENRG.

Rue St-Ignace, Montmagny.

Téléphone: 312

Vœux de bonheur à tous nps

Clients et Amis

PATRY SPORTSWEAR REG'D.

22, rue Saint-Pierre, Montmagny.

Téléphone: 254

À L'OCCASION DE NOËL IL NOUS FAIT PLAISIR
DE PRÉSENTER À NOS CLIENTS ET AMIS
AINSI QU'À NOTRE PERSONNEL

NOS
MEILLEURS VŒUX

DE
BONHEUR

ET DE

PROSPÉRITÉ

BISCUITS MONTMAGNY, INC.

Henri BOULET, président

La Race indienne à la Crèche

Récit d'un marin

Ce soir-là, dans la nuit du 24 au 25 décembre 1535, j'étais de guet sur le pont de notre vaisseau-captaine, la "Grande Hermine", me promenant de tribord à babord.

La nature était dans le calme... calme d'une nuit d'hiver canadien.

A ma gauche, le grand fleuve que nous avions nommé le Saint-Laurent; en face, un rocher, en forme de presqu'île, sur le flanc duquel se dessinait la bourgade de Stadaconé aux cabanes d'écorce habitées par des sauvages; à droite, la vallée de la rivière Sainte-Croix avec nos deux autres navires: la "Petite Hermine" et "L'Émérillon", enserrez dans ses glaces et dressant fièrement leurs mâts et vergues; enfin, derrière moi, s'élevait une chaîne de montagnes aux crêtes arrondies et couvertes de forêts enneigées.

Je contemplais cette nature vierge, et... bientôt je songeais au Noël de Bretagne, à la douce veillée près de l'âtre attendant l'heure de la messe de minuit. Je pensais à vous tous, mes chers enfants qui m'entourez, et ce soir-là une larme coula de mes yeux... J'avais tout quitté pour aller à l'aventure, dans un monde nouveau, conquérir quelques âmes à mon Dieu et quelques terres à mon Roi. Je songeais... car de l'entrepont m'arrivait l'écho de nos touchants noëls bretons que chantait l'équipage...

Tout-à-coup, j'entendis, dans le lointain le cri répété d'un oiseau... puis je vis, sur la rive sud de la rivière, s'avancer un groupe de sauvages. L'un d'eux venait d'imiter le cri du hibou pour éveiller mon attention et m'annoncer leur arrivée. A leur approche, je compris qu'une délégation des différentes tribus indiennes venait assister à notre fête, selon l'invitation de notre capitaine Jacques Cartier; je reconnus le chef de Stadaconé à sa haute taille et à sa démarche rapide sur la neige qu'effleuraient à peine ses raquettes légères. C'est DONACONA l'agouhanna ou grand chef du Royaume de Canada, si étrangement tatoué. TAIGHOAGNY et DOMAGAYA, nos deux interprètes fidèles qui nous avaient suivis en France, l'année précédente, marchent à ses côtés. En me voyant Domagaya, s'écria: "Iesous Maria... Bonne Nouvelle... d'autres agouhannas!" en effet, je vis derrière lui quatre autres sauvages inconnus. J'appris dans la soirée que c'était des chefs Algonquia, Montagnais, Huron, et Abénaquis.

Salon LOUISE

souhaite à ses clientes et amies ses vœux les plus sincères d'un
JOYEUX NOËL
et d'une
HEUREUSE ANNÉE

Mme Roméo Côté

Chemin de la Rivière du Sud
Téléphone: 192

JOYEUX NOËL

Meilleurs vœux à ma
nombreuse clientèle.

Mademoiselle

Anne-Marie Chabot

Rue Saint-Louis

Tél.: 286

Montmagny

Hospitalité de Noël pour les étudiants

Je les introduisis aussitôt dans notre vaisseau.

Quelle ne fut pas leur surprise!

L'entrepont de la "Grande Hermine" est transformé en petite chapelle. Les blanches voiles tapissent la voûte et les côtés, cependant que çà et là à drapeaux fleurdelisés se marient aux guirlandes de conifères. Tout au fond s'élève un autel rustique surmonté de la statuette traditionnelle de "N.-E. des Flots" si chère à notre cœur de marins bretons. Là, se tenaient dans l'attitude du respect nos matelots, Jacques Cartier, notre capitaine, et Guillaume Le Breton, aumônier de la flotille, accueillent avec bienveillance les chefs indigènes et les con-

(suite à la page 10)

L'East and West Friendship Council, dont le siège se trouve à Annadale, North End Road, London, N. W. 11, prépare des réceptions de Noël pour les étudiants en Angleterre. Depuis 27 ans, il offre ainsi l'hospitalité à des étudiants d'Afrique, de Birmanie, de Ceylan, de Chine, de l'Inde, du Pakistan, des Antilles et d'autres régions. Il prend des dispositions pour qu'un aussi grand nombre d'étudiants que possible passent le jour de Noël dans des familles anglaises. Le Conseil a des comités dans chaque ville universitaire de Grande-Bretagne et ces comités font tout ce qu'ils peuvent pour que les étudiants d'outre-mer se sentent "chez eux", particulièrement dans le temps de Noël, alors que les études sont temporairement suspendues.

Sur l'adoration des Mages

*Suivez, Sages Gentils, suivez d'un prompt courage,
Les divins mouvements du Céleste Flambeau,
Qui vous guide au Palais d'un Monarque nouveau,
A qui tout l'Univers doit venir rendre hommage.
Dites au sens charnel, qui s'appose au Voyage,
Que Jésus est l'Objet le plus beau,
Et que si, Faible et Pauvre, il pleure en son Berceau,
La Majesté de Dieu reluit sur son Visage.*

*Adorant donc en lui le Roi de l'Univers,
Offrez-lui vos Trésors et vos Présents divers;
L'Or, la Mirre, l'Encens, que l'Arabe respire.
Mais le Don précieux qui plaît à ce grand Roi,
Plus que ne lui plaît l'Or, ni l'Encens, ni la Mirre,
C'est un Cocur plein d'Ardeur, d'Innocence et de Foi.*

Laurent DRELINGCOURT (1626-1680)

"Sonnets Chrétiens"

